czwartek | 21 czerwca 2012 | nr 72 (LXVII) | cena: 6 kč

Pismo wychodzi we wtorki, czwartki i soboty. www.glosludu.cz

# GłosLudu

*Gazeta Polaków w Republice Czeskiej*

**Gimnazjalne kreatorki mody** | s. 3

**Nasze sprawy** | s. 4

**Zatrzymać Ronaldo, rozkręcić Baroša** | s. 8

# Wycieczka to luz i Beskidy

*Beskidy, Kraków, Praga i Oświęcim to najczęściej odwiedzane miejsca przez uczniów polskich szkół podstawowych na Zaolziu. Chociaż wyjazdy edukacyjne organizowane są w ciągu całego roku, większość wycieczek szkolnych nadal odbywa się w ostatnich tygodniach czerwca.*

Dlaczego jedna klasa wyjeżdża w Beskidy, a druga do Pragi? Od czego zależy wybór miejsca? Odpowiedzi na te pytania postanowiliśmy poszukać w szkołach. Dyrektor PSP w Lutyni Dolnej, Alicja Berki, już w sierpniu opracowuje program wycieczek i wyjazdów na cały nadchodzący rok szkolny. O przypadkowych miejscach i terminach nie ma mowy. – Jesteśmy szkołą realizującą program „Mały Europejczyk", dlatego na przykład zaraz we wrześniu odwiedziliśmy park miniatur europejskich i światowych w Inwałdzie – przybliża dyrektorka. W poniedziałek natomiast cała szkoła wyruszy w Beskidy, bo, jak stwierdza, „cudze chwalicie, swego nie znacie". W myśl tej maksymy dziś A. Berki wybiera się z uczniami 8. i 9. klasy na wycieczkę rowerową do Kopytowa, gdzie Olza wlewa się do Odry. Dziewiątoklasiści wcześniej zwiedzili już Oświęcim, a zaraz po wakacjach cała szkoła obejrzy wrocławską Panoramę Racławicką. – Jest to celowe działanie skierowane na Polskę – podkreśla dyrektorka.

Fot. ARC

***Popularnym miejscem wycieczek szkolnych jest Sztramberk. W tym roku odwiedzili go m.in. uczniowie pierwszego stopnia PSP w Wędryni.***

Również dyrektor polskiej szkoły w Gnojniku, Tadeusz Grycz, stara się wyjeżdżać z uczniami do Polski, jak najczęściej to tylko możliwe. – W ramach współpracy ze szkołami w Polsce w ciągu całego roku wyjeżdżamy do Krakowa, Tarnowa i Głogowa. Oprócz tego klasa dziewiąta odwiedza Oświęcim – mówi. Wycieczki w ostatnim tygodniu czerwca mają natomiast zwykle wspólny mianownik – Beskidy.

Większość szkół, z którymi się skontaktowaliśmy, przyznała, że podczas gdy wyjazdy edukacyjne organizowane są w ciągu całego roku szkolnego, tradycyjne wycieczki szkolne odbywają się w czerwcu. Od tych pierwszych różnią się nie tylko miejscem, ale i charakterem. – Wycieczka szkolna to rodzaj wypoczynku, relaksu, to okazja do umacniania więzi koleżeńskich – tak rozumie pojęcie wycieczki szkolnej dyrektor PSP w Karwinie, Tomasz Śmiłowski. Dlatego też wychowawcom klas pozostawia w tej kwestii wolną rękę. – Nauczyciele wspólnie z uczniami i rodzicami wybierają taki cel wycieczki, który im najbardziej odpowiada. Jedni wyjeżdżają do miasta, inni w góry – dodaje. Podobny system funkcjonuje np. w Jabłonkowie. Zwykle chodzi o wycieczki jednodniowe w Beskidy, popularny jest też Sztramberk czy zoo i zamek w Lesznej pod Zlinem.

Jak dowiedzieliśmy się od dyrektor Elżbiety Wani, w polskiej podstawówce w Wędryni wycieczki szkolne organizowane są co roku według sprawdzonego modelu. – Klasy pierwszego stopnia wyjeżdżają wspólnie w Beskidy, a raz na cztery lata urządzają wycieczkę autokarową w bardziej odległe miejsce. W tym roku uczniowie pojechali do Koprzywnicy i Sztramberka. Klasy szóste i siódme same wybierają cel wycieczki, klasa ósma natomiast zalicza wycieczkę połączoną z pobytem edukacyjnym w Krakowie, a dziewiątacy tradycyjnie wyjeżdżają do Pragi – wymienia Wania.

Kraków, Praga i Oświęcim, to warte uwagi miejsca, które w ramach edukacji szkolnej odwiedzi prawie każdy absolwent polskiej podstawówki na Zaolziu. – Nasi uczniowie najpierw poznają Karwinę i okolicę, a później stopniowo całe Zaolzie. Oprócz tego każdy nasz absolwent może powiedzieć, że był w Oświęcimiu, co najmniej raz w Krakowie oraz w Pradze – potwierdza dyrektor Śmiłowski.

**BEATA SCHÖNWALD**

REKLAMA

## ZDARZYŁO SIĘ

### ROZBUDOWA UNIWERSYTETU

Uniwersytet Ostrawski rozpoczął budowę interdyscyplinarnego centrum naukowo-badawczego Wydziału Lekarskiego. Budowa za 350 mln koron ma być gotowa w 2014 roku. W pawilonie, w którym dawniej mieściła się porodówka szpitala w Ostrawie-Witkowicach, powstaną nowe laboratoria, sale wykładowe i zaplecze technologiczne dla kierunku lekarskiego, związanych z nim kierunków przyrodniczych oraz dla badań naukowych. Projekt w 85 proc. dofinansowany jest z Unii Europejskiej, resztę tworzy wkład własny uczelni.

W uroczystym rozpoczęciu budowy wzięli udział czołowi przedstawiciele uniwersytetu, miasta i województwa, a także wiceminister resortu służby zdrowia, Michael Vít.

W Witkowicach ma powstać unikatowe centrum naukowo-badawcze, w którym razem będą pracowali specjaliści z zakresu medycyny, biologii, biofizyki, ale też matematyki i socjologii. Będą na przykład badali wpływy nowych lekarstw na organizm ludzki czy pracowali nad doskonaleniem sprzętu medycznego. Z nowych pomieszczeń będzie korzystało 1,3 tys. studentów Wydziału Lekarskiego, Nauk Przyrodniczych i Nauk Społecznych. **(dc)**

Fot. ARC

***Ze starej porodówki będzie nowoczesne centrum naukowo-badawcze.***

**CZYTAJ NAS CODZIENNIE!**
**www.glosludu.cz**

## POGODA

| czwartek | piątek |
|---|---|
| dzień: 25 do 30 °C | dzień: 23 do 27 °C |
| noc: 18 do 14 °C | noc: 18 do 14 °C |
| wiatr: 1-4 m/s | wiatr: 2-6 m/s |

12072
9 771212 422041

## KRÓTKO

### O ŁÓŻKACH SZPITALNYCH

**OSTRAWA (dc)** – Władze województwa i ubezpieczalnie zdrowotne wciąż nie doszły do porozumienia w sprawie obniżenia liczby łóżek w szpitalach. We wtorek ponownie zajmował się tą sprawą zarząd województwa. Zgodził się na likwidację 159 łóżek w różnych szpitalach. Nadal są jednak kwestie sporne, gdzie żadna ze stron nie zamierza ustąpić. Dotyczą na przykład oddziału ortopedii, rehabilitacji i chirurgii w szpitalu w Orłowej czy redukcji łóżek na oddziale chirurgii plastycznej Szpitala Trzyniec.

* * *

### TAŃSZE PALIWO

**CIESZYN (sch)** – Dobra wiadomość dla kierowców. Na dwa tygodnie przed rozpoczęciem wakacji ceny paliw idą w dół. I to po obu stronach granicy. Na stacjach benzynowych w Cieszynie systematyczne obniżka ruszyła na początku czerwca. Pierwszą jaskółką był spadek ceny etyliny 95 o zaledwie 2 grosze. W tej chwili różnica pomiędzy najwyższą ceną benzyny, jaką odnotowaliśmy w maju na stacjach benzynowych w polskiej części Cieszyna, a ceną ze wczoraj wynosi 14 groszy, co w przeliczeniu na naszą walutę daje 85 halerzy. Potaniał również olej napędowy. Niższe ceny paliw można zauważyć również na stacjach w Czeskim Cieszynie. W maju litr etyliny kosztował tu nawet 37,20 koron. Teraz klient zapłaci za nią o 90 halerzy mniej.

* * *

### NAGRODA ZA KANAŁY

**TRZYNIEC (dc)** – Projekt Rewitalizacji Dorzecza Olzy został nagrodzony w konkursie „Budowla Roku Województwa Morawsko-Śląskiego 2011". Koordynatorem projektu budowy kanalizacji ściekowej od Mostów koło Jabłonkowa po Cierlicko był Śląski Związek Gospodarki Wodnej, któremu przewodniczy burmistrz Trzyńca Věra Palkovská. W poniedziałek w Teatrze Antonína Dvořáka w Ostrawie odebrała prestiżową Nagrodę Hetmana. W ramach projektu na terenie ośmiu miast i gmin wybudowano blisko 100 km nowej kanalizacji oraz pięć oczyszczalni ścieków. Realizacja projektu trwała sześć lat.

**LICZBA DNIA**

**600**

wniosków o ponowne rozpatrzenie wyników matur państwowych wpłynęło do wtorku do Urzędu Wojewódzkiego w Ostrawie. Z tego 90 proc. dotyczy prac stylistycznych z języka czeskiego. Nowe oceny i opinie musi dostarczyć instytut Cermat, który przygotowywał i oceniał egzaminy maturalne, decyzja należy do UW. Każdy wniosek musi zostać rozpatrzony w 30-dniowym terminie. Urzędnicy muszą podołać dziesięciokrotnie większej liczbie odwołań niż w ubiegłym roku. **(dc)**

# Nazwiska dyrektorów już znane

*Zakończyła się seria konkursów na dyrektorów szkół i placówek oświatowych, których organem prowadzącym jest województwo morawsko-śląskie. We wtorek zarząd województwa zatwierdził wyniki konkursów. Wiadomo między innymi, że Akademii Handlowej w Czeskim Cieszynie nadal będzie szefowała Krystyna Bonček.*

Urząd Wojewódzki przeprowadził 123 konkursy na stanowiska dyrektorów, którzy sprawują tę funkcję od ponad sześciu lat. Zarząd województwa zatwierdził wyniki 110 z nich. W 91 przypadkach zostaną na swoich stanowiskach dotychczasowi szefowie szkół, w tym w 72 konkursach byli jedynymi kandydatami. Jedenaście konkursów zostanie powtórzonych, ponieważ komisje nie wybrały żadnego z kandydatów.

– Dotychczasowa dyrektorka była dobrą kandydatką, z łatwością przekonała komisję o swoich predyspozycjach – powiedział o Krystynie Bonček szef Wydziału Szkolnictwa UW, Libor Lenčo. Dyrektorskie krzesła obroniły również Renata Wdówka z Podstawowej Szkoły Artystycznej w Czeskim Cieszynie oraz Česlava Lukaštíková z Technikum Przemysłowego w Karwinie. Nową dyrektorkę będzie miała karwińska Średnia Szkoła Medyczna. Stanowisko obejmie Ivana Pinkasová.

Niejednemu konkursowi towarzyszyły emocje. Wicehetman Věra Palková przyznała, że do Urzędu Wojewódzkiego wpłynęły liczne protesty, a nawet petycje. W przypadku dwóch szkół, gdzie protesty były największe, zarząd województwa osobiście zapozna się z kandydatami.

Fot. DANUTA CHLUP

*Libor Lenčo i Věra Palková podsumowali konkursy na dyrektorów.*

Palková skrytykowała przepisy określające skład komisji konkursowych. – W komisji zasiadają również nauczyciele, podwładni dyrektora, który startuje w konkursie. Są w bardzo trudnej sytuacji, kiedy mają głosować – powiedziała. Z zadowoleniem przyjęła natomiast zmianę ustawy szkolnej, umożliwiającej organom założycielskim przeprowadzanie co sześć lat konkursów na dyrektorów.

– Resort szkolnictwa nie był dotąd przyzwyczajony do tego, co w innych resortach jest rzeczą normalną – że menedżerzy przychodzą i odchodzą. Moim zdaniem, nowa ustawa szkolna, która określa sześcioletnią kadencję dla dyrektorów, przyniesie korzyści szkolnictwu. To nowy wiatr, który poruszy tkwiące w zastoju systemy kierownictwa niektórych szkół. I właśnie to jest prawdopodobnie powodem protestów – powiedziała Palková. **(dc)**

# Tragiczny koniec pościgu

Do kolejnego wypadku z udziałem pieszego i kierowcy samochodu doszło we wtorek w Boguminie. Tuż przed godz. 10.00 na ulicy Seiferta w centrum miasta potrącona została 38-letnia kobieta spacerująca z psem po chodniku. Sprawca zdarzenia, kierowca škody octavia, uciekał przed policyjnym samochodem i na skrzyżowaniu stracił panowanie nad pojazdem. Kobietę w ciężkim stanie przewieziono do Szpitala Akademickiego, kierowcę do policyjnej celi.

Jak się dowiedzieliśmy bezpośrednio na miejscu zdarzenia, 34-letni kierowca nie posiadał prawa jazdy. Zostało mu odebrane w 2008 roku.

Pościg rozpoczął się w Orłowej. Patrol policji w ramach rutynowej kontroli drogowej chciał zatrzymać kierowcę škody. Ten nie zareagował i zaczął uciekać. Patrol ścigał go policyjnym wozem z włączoną syreną. Pościg trwał aż do Bogumina. Kierowca octavii w trakcie jazdy szaloną prędkością wjechał m.in. w przeciwnym kierunku na rondo. Jego jazda zakończyła się na chodniku, gdzie wjechał w pieszą i uderzył w pojazd roboczy multicar. Ustalono, że mężczyzna był pod wpływem narkotyków.

Fot. JANUSZ BITTMAR

*Na miejscu wypadku interweniowało pogotowie ratunkowe, policja i strażacy.*

Na pytanie „Głosu Ludu", czy policjanci muszą ścigać kierowcę, który nie zatrzyma się na ich polecenie, bez względu na wynikające z tego zagrożenie dla innych uczestników ruchu drogowego, rzeczniczka Komendy Powiatowej w Karwinie, Zlatuše Viačková, odpowiedziała: – Patrol policyjny nie podejmuje sam decyzji, za pośrednictwem krótkofalówki na bieżąco jest w kontakcie z oficerem dyżurnym. W razie, gdyby zagrożenie dla otoczenia było naprawdę duże, nie rozpoczynałby pościgu. W tym przypadku policjanci nie złamali żadnych przepisów.

To już drugi tragiczny wypadek w Boguminie w ciągu kilku dni. Wcześniej na pasie dla rowerzystów w centrum miasta śmiertelnie potrącony został 16-letni chłopiec, którego przeoczył kierowca tira. **(dc, jb)**

# Strefa na gruzach

Gruzy i śmietnik, które zostały po wyburzonej kolonii Wagonka na granicy Karwiny i Piotrowic, mają się przeistoczyć w małą strefę przemysłową. Miastu Karwina została na ten cel przyznana dotacja z funduszy europejskich. – Prace powinniśmy rozpocząć wiosną przyszłego roku. Kiedy gotowa będzie infrastruktura, będziemy wolną powierzchnię oferowali przedsiębiorcom – zapowiedział prezydent miasta, Tomáš Hanzel.

Wagonka jeszcze rok temu była najbardziej problemowym miejscem w Karwinie. Wśród mieszkańców było co najmniej 150-200 osób niedostosowanych społecznie. Pojawiały się problemy sanitarne, dzieci wagarowały. Władze miasta postanowiły zburzyć kolonię. Rodziny wysiedlono w inne miejsca i latem rozpoczęto prace wyburzeniowe. W tej chwili w byłej Wagonce stoi jeszcze ostatni dom. **(dc)**

# Dla siebie czy dla banku?

Właściciele tzw. bezimiennych książeczek oszczędnościowych mają już tylko pół roku na podjęcie wkładu. Z końcem 2012 roku wygasa ważność książeczek oszczędnościowych na okaziciela. Taką decyzję podjął dziesięć lat temu czeski Parlament. Po tej dacie pieniądze przechodzą do dyspozycji banku. Książeczki na okaziciela, czyli takie, które – aby podjąć pieniądze – wystarczy pokazać „pani przy okienku", były w swoim czasie bardzo popularną formą oszczędzania. Dziś książeczka, tak samo jak każde konto bankowe, musi posiadać takie dane osobowe, jak imię i nazwisko klienta, adres, datę urodzenia, ewentualnie PESEL. – Wystarczy, że brakuje jednej z nich, a książeczka oszczędnościowa traktowana jest jako książeczka na okaziciela – wyjaśnia Helena Matuszná z wydziału prasowego Czeskiej Kasy Oszczędności.

W tej chwili w czeskich rodzinach istnieje jeszcze 2,53 mln archaicznych, bezimiennych książeczek jedynego przed 1990 roku banku ukierunkowanego na drobnego klienta, czyli Czeskiej Kasy Oszczędności. Łączna suma, której dotąd nikt nie podjął, wynosi 2,39 mld koron. To 2 proc. z pierwotnych 121 mld koron, które obywatele naszego kraju trzymali na 6,6 mln książeczkach na okaziciela. Warto więc w domu sprawdzić, czy czasem nie posiadamy jeszcze takiej bezimiennej książeczki, a jeśli tak, to bez zwlekania udać się z nią do banku.

– Pieniądze, które pozostaną na książeczkach na okaziciela, zostaną przekazane na rzecz fundacji, którą Czeska Kasa Oszczędności założy w celu wspierania nauki, badań naukowych, edukacji i rozwoju społecznego poinformował dyrektor generalny banku, Pavel Kysilka. **(sch)**

# Gimnazjalne kreatorki mody

*Dzisiejsze nastolatki nie muszą przeszywać starych sukienek lub wymyślać kreacje z resztek materiału, który jest akurat pod ręką, by móc się modnie ubierać. Można by się spodziewać, że igła, nić i maszyna do szycia są dla nich całkowicie obce. A jednak jest inaczej. Przekonaliśmy się o tym w poniedziałek po południu w Gimnazjum Polskim w Czeskim Cieszynie.*

Tego dnia w szkole odbyła się kolejna edycja projektu „Kwiat Morwy". Kilkanaście uczennic zaprojektowało i uszyło stroje, które następnie zaprezentowały ich koleżanki (oraz jeden kolega). Pokaz rozpoczął się od kreacji Julii Polok, tegorocznej maturzystki, która była organizatorką poprzednich edycji „Kwiatu Morwy". Później konferansjerki Martina Zajac i Jana Bąkowska zapowiadały kolejne kreacje, które wykonały ich koleżanki z młodszych klas: Lucka Durczok, Halina Roszka, Nikola Wacławik, Agata Kantor, Daniela Gaura, Magda Wałach, Natalia Kotoska, Karolina Heczko, Kamila Jurga, Karolina Langner oraz Kristina Maia Chlup, która wraz z Anetą Zagórą podjęła się w tym roku organizacji imprezy. Osobnym punktem programu był pokaz kolekcji sukienek Karoliny Černej w ciekawych odcieniach różu i zieleni, które zaprezentowały uczennice Gimnazjum w Trzyńcu. Niektóre projektantki postawiły na klasykę, inne bardziej popuściły wodze swej fantazji. Nie szczędziły też pomysłowych nazw kreacji. Były więc na przykład sukienki „ostatni oddech", „Czerwony Kapturek", „pawie piórko" czy „biel w przestrzeni".

Zdjęcia: FRANTIŠEK SZYMCZYSKO

*Karolina Langner w stroju, który sama zaprojektowała i uszyła.*

*Jedna z sukienek zaprojektowanych przez Julię Polok.*

Jedną z debiutujących projektantek była Kamila Jurga, która stworzyła zestaw czarno-białych sukienek. – Lubię te kolory, można je z wszystkim skombinować. W zeszłym roku byłam modelką, teraz postanowiłam zaprojektować kreacje. Szycia uczyła mnie mama – zdradziła.

Nowością tegorocznego przeglądu był konkurs „Kapelusz dla królowej". Każda z projektantek miała za zadanie w pomysłowy sposób udekorować zwykły słomkowy kapelusz. Publiczność w tajnym głosowaniu wybierała najciekawszą kreację. Zwyciężył model Julii Polok. W licytacji kupił go, pokonując kilku konkurentów, dyrektor Gimnazjum Andrzej Bizoń. Nabywców znalazły również inne kapelusze.

Dochód z licytacji oraz datki, które ofiarowali uczestnicy imprezy (w sumie 5,3 tys. koron), przekazane zostaną w darze warsztatom socjo-terapetycznym dla osób niepełnosprawnych Eben-Ezer w Czeskim Cieszynie-Żukowie, które prowadzi Diakonia Śląska. – Również dzięki takim darom można kupić chociażby papier, nożyce, materiał dla warsztatu krawieckiego czy ceramicznego, z którego powstają później ładne wyroby – powiedziała obecna na przeglądzie kierowniczka placówki, Halina Piętakowa.

Podczas imprezy wystąpiła wokalistka – uczennica Gimnazjum Noemi Bocek. Publiczność dopisała na tyle, że w przyszłym roku organizatorki będą musiały pomyśleć o większej sali, ponieważ gimnazjalny „łącznik" z trudem mieścił wszystkich widzów. Byli wśród nich m.in. rówieśnicy gimnazjalistów z Liceum Ogólnokształcącego im. A. Osuchowskiego w Cieszynie. **DANUTA CHLUP**

## POPIERSIE ZAŁOŻYCIELA SZPITALA ŚLĄSKIEGO WRÓCIŁO PO 60 LATACH

# Znak czasów

Popiersie księdza doktora Teodora Haasego, inicjatora budowy Szpitala Śląskiego w Cieszynie, powróciło na swoje miejsce po 60 latach. Rzeźba autorstwa Jana Raszki liczy dokładnie 100 lat. – Historia tego pomnika jest trochę szalona. Popiersie dwukrotnie musiało zostać zdjęte – mówi Irena French z Muzeum Śląska Cieszyńskiego.

Ksiądz doktor Teodor Haase, pastor zboru cieszyńskiego i superintendent morawsko-śląski, był inicjatorem założenia w Cieszynie szpitala. W 1883 roku uzyskał zgodę prezbiterstwa na rozpoczęcie prac budowlanych. Zbiórka początkowo koncentrowała się na Śląsku Austriackim, by z czasem przenieść się na całą Austrię, a nawet Niemcy, Francję, Holandię i Anglię. Szpital ewangelicki został uroczyście otwarty 14 czerwca 1892 r, a więc niemal dokładnie 120 lat temu. W 1908 r. w uznaniu zasług Haasego Sejm Śląski podjął decyzję o wystawieniu mu pomnika, który wykonał artysta Jan Raszka. Popiersie Haasego ustawione zostało na cokole przed głównym pawilonem szpitalnym w maju 1912 r. – Po raz pierwszy zostało zdjęte w 1938 roku. Ówczesny dyrektor Kubisz zdecydował się na schowanie go. Nie chodziło o to, że otrzymał polecenie z góry. Bardziej chyba chciał uchronić monument przed zniszczeniem, bo sytuacja robiła sie coraz bardziej napięta – wyjaśnia Irena French. – Popiersie wróciło bardzo szybko, bo już na początku II wojny światowej, w 1939 roku. Po jej zakończeniu znowu zostało zdjęte. Na szczęście trafiło do kościoła Jezusowego, gdzie przetrwało do dziś.

Fot. TOMASZ WOLFF

*Popiersie ks. dr. Teodora Haasego.*

Popiersie Teodora Haasego to dzieło Jana Raszki, pochodzącego z Ropicy rzeźbiarza, malarza i medaliera. W Cieszynie możemy podziwiać jeszcze Mieszka I w Lasku Miejskim oraz Ślązaczkę u podnóża Wzgórza Zamkowego jego autorstwa. Irena French zauważa, że w Cieszynie dystans do historii jest odpowiedni, skoro rzeźba założyciela szpitala mogła wrócić. – Po wojnie musiał zostać zdjęty jako przedstawiciel niemieckiego Cieszyna, niemieckiej społeczności, teraz mógł wrócić. Z takim też dystansem będziemy przygotowywać wystawę poświęconą 120-leciu szpitala. Ważne jest, co ci ludzie zrobili dla Cieszyna, a nie to, z jakiej narodowości się wywodzili. Chociaż warto wspomnieć, że ksiądz doskonale zdawał sobie sprawę z wielonarodowości na Śląsku Cieszyńskim, bo kazanie podczas otwarcia szpitala wygłosił zarówno po polsku, jak i niemiecku – dodaje French.

**TOMASZ WOLFF**

### TEODOR HAASE

Ur. 14 lipca 1834 r. we Lwowie, zm. 27 marca 1909 r. w Cieszynie. Niemiecki polityk i pastor ewangelicki; doktor filozofii i teologii; działacz społeczny, założyciel ewangelickich szkół, towarzystw i zakładów dobroczynnych; od 1859 r. członek Rady Miasta Bielsko; od 1865 r. senior śląskich ewangelików; czołowy działacz Niemieckiej Partii Postępowej na Śląsku Austriackim, związany z nurtem Związku Ślązaków Austriackich; od 1876 r. poseł do Śląskiego Sejmu Krajowego w Opawie; od 1879 r. deputowany austriackiej Rady Państwa (parlamentu austriackiego); od 1882 r. morawsko-śląski superintendent kościoła ewangelicko-augsburskiego; od 1905 r. członek austriackiej Izby Panów; Honorowy Obywatel Cieszyna (1893), Bielska (1876) i Strumienia (1894).

## Jutro Szekspir, 30 czerwca Gogol

Jedyny profesjonalny polski zespół teatralny poza granicami Polski zamknie swój tegoroczny sezon sztuką „Gracze" Mikołaja Gogola, którą wyreżyserował kierownik artystyczny Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego, Bogdan Kokotek. Premiera spektaklu odbędzie się w sobotę 30 czerwca o godz. 17.30. Właściciele abonamentów obejrzą sztukę Gogola już po wakacjach. Na scenie zobaczymy: Janusza Kaczmarskiego, Tomasza Kłaptocza, Ryszarda Malinowskiego, Mariusza Osmelaka, Ryszarda Pochronia, Dariusza Waraksę, Grzegorza Widerę, a jako gości także Krzysztofa Czaplińskiego i Michała Żołyńskiego.

Dodajmy, że jutro Scena Polska wystawi ponownie na Wzgórzu Zamkowym w Cieszynie (o godz. 21.00) „Makbeta" Williama Szekspira. **(kor)**

Fot. ARC

*Jutro na Wzgórzu Zamkowym „Makbet"*

# Festyn z przyjaciółmi

*Podczas festynu nie zabrakło muzyki tradycyjnej...*

W sobotę 16 czerwca w ogrodzie obok Domu PZKO w Boguminie-Skrzeczoniu odbył się tradycyjny festyn Miejscowego Koła PZKO. Przewodniczący Koła, Bogusław Czapek, przywitał pezetkaowców, a szczególnie serdecznie delegację zaprzyjaźnionego Towarzystwa Miłośników Ziemi Grodkowskiej z kasjerem Janem Chmieleckim na czele. Miłym akcentem festynu było wręczenie legitymacji pezetkaowskiej najmłodszemu obecnie członkowi Koła – Mariuszowi Grzebieniowi. Następnie wystąpił miejscowy chór mieszany „Hasło", który pod batutą Ireny Szeligi zaprezentował kilka okolicznościowych pieśni.

Głównym punktem programu był gościnny występ dziewczęcego zespołu „Victis", który już od 2003 roku działa przy Domu Kultury w Grodkowie pod kierownictwem Moniki Jagusz. Pięcioosobowy zespół z solistką Martą Pawlak zaprezentował utwory znanych polskich i zagranicznych wykonawców, nie zabrakło również utworów autorskich zespołu. Wystąpiła także piosenkarka Ewa Sitnik.

Podczas imprezy do dyspozycji uczestników były smaczne kołacze, a także bigos przygotowane przez członkinie Klubu Kobiet. Zaprezentowano również doborowy repertuar reprodukowanych polskich piosenek, natomiast w Domu PZKO na płótnie wyświetlano zdjęcia z ostatnich tegorocznych akcji i imprez – powitania wiosny, smażenia jajecznicy, obchodów 25-lecia istnienia chóru mieszanego „Grodkovia" z udziałem skrzeczońskiego chóru „Hasło" w Grodkowie oraz obchodów 65-lecia PZKO obwodu bogumińskiego w dolnolutyńskim Domu Kultury.

Na festynie byli obecni także grodkowscy piłkarze, którzy w godzinach przedpołudniowych uczestniczyli w Boguminie w VIII Międzynarodowym Turnieju w Piłce Nożnej. Z ramienia grodkowskiego Domu Kultury członkiem delegacji była również plastyczka Ewa Wrzodek, która za pośrednictwem członków zarządu skrzeczońskiego Koła – Aleksandry Sładeczek i Czesława Gałuszki otrzymała propozycję nawiązania współpracy z twórcami ludowymi na terenie Zaolzia. Skrzeczoniacy zostali w rewanżu zaproszeni do Grodkowa na dożynki.

**(D.G.)**

Zdjęcia: TADEUSZ GUZIUR

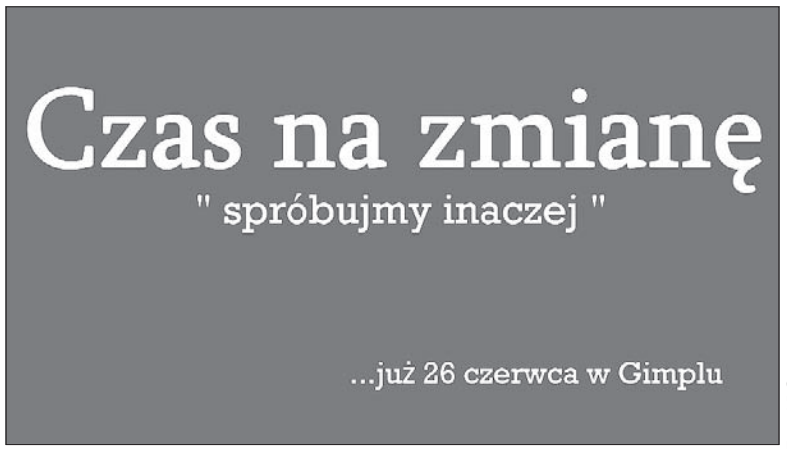
*...jak i bardziej nowoczesnej.*

# Wychodzą z »podziemia«

Chciałem zwrócić uwagę na projekt naszej gimnazjalnej młodzieży, który ma zostać poświęcony sprawom duchowym (26. 6.). Jest to pierwsza inicjatywa podobnego charakteru, która odważa się przekroczyć granice, których do tej pory raczej nikt w naszej placówce nie pokonał. Jest to próba wyjścia z „podziemia" tych, dla których bliskie są rozważania w kwestiach pomiędzy niebem i ziemią. Gimnazjum jest, jak na „czeskie" warunki, jednym z niewielu miejsc (poza kościołami), gdzie sprawy wiary, kościoła są ważnym i żywym elementem codziennego życia, a do osób zdecydowanie niewierzących zalicza się garstka uczniów.

Ciekawe, jak im się uda i jakie będą reakcje.

**Roman Zemene**




Fot. ARC

*Plakat zapraszający na imprezę.*

# Mistrzowie słowa

Po raz 57. najlepsi recytatorzy z całej Polski gościli w Ostrołęce. Odbył się tam w dniach 14-17 czerwca Ogólnopolski Konkurs Recytatorski. O nagrody i, rzecz jasna, tytuły walczono w następujących kategoriach: „turniej recytatorski" i „wywiedzione ze słowa". Jury po obejrzeniu 60 prezentacji – 23 w kategorii recytacja dorosłych, 26 w kategorii recytacja młodzieży szkół ponadgimnazjalnych oraz 11 w kategorii „wywiedzione ze słowa", postanowiło przyznać sporo nagród i wyróżnień. W turnieju recytatorskim dorosłych przyznano drugą nagrodę równorzędną Alicji Czarnuszce i Marcie Pohrebny, a trzecią nagrodę równorzędną – Edgarowi Amadeuszowi Wojtasikowi i Filipowi Kowalczykowi. W turnieju recytatorskim młodzieży szkół ponadgimnazjalnych pierwszą nagrodę zdobyli Maciej Cymorek i Mateusz Kowalski. W zmaganiach „wywiedzione ze słowa" wyróżnienie otrzymał Marcin Król.

Nagrody specjalne za interpretację poezji Wisławy Szymborskiej otrzymała Janina Dęga, natomiast za interpretację poezji Adama Mickiewicza – Władysław Kristen

W konkursie przyznano również wiele innych wyróżnień, m.in. siedem wyróżnień w kategorii dorosłych, wyróżnienie za interpretację „Kazania jegomościa Stolarczyka" dla Stanisława Apostoła. Nagrodę publiczności otrzymała Janina Dęga, zaś nagrodę im. Pawła Opęchowskiego dla najmłodszego instruktora otrzymał Grzegorz Szlanga.

Jury podziękowało uczestnikom za pasję i pracę włożoną w przygotowanie do konkursu. Słowa podziękowania z pewnością należą się również organizatorom konkursu za doskonałą organizację i miłą atmosferę.

**(bjk)**

# Spacerkiem po Piotrowicach

Przechadzkę z wykładem o historii Miejscowego Koła i spotkanie z prezesem Zarządu Głównego Janem Ryłko zorganizował w poniedziałek 18. 6. zarząd MK PZKO w Piotrowicach. Zbiórka została ustalona przed piotrowickim kościołem rzymskokatolickim pod wezwaniem św. Marcina z 1789 roku.

Informacje na temat historii Koła PZKO uzupełnione o dane z historii gminy, mające związek z trasą przechadzki, przygotował przewodniczący Klubu Propozycji działającego w ramach MK PZKO, Tadeusz Toman. Prelegent poinformował o pierwszej wzmiance pisemnej o Piotrowicach z 1305 roku, historii kościoła parafialnego, który zbudowany był w miejscu pierwotnego kościoła drewnianego. Razem z parafią i drewnianym budynkiem szkolnym spłonął on w połowie XIX wieku. Nabożeństwa odbywały się tu w języku polskim. Jak pisze Irena Hajzlerová w książce „Pohledy do Petrovic u Karviné", pierwsza msza w języku czeskim odbyła się dopiero w dniu 26. 9. 1926 r. W miejscu parkingu stała kiedyś murowana piętrowa polska szkoła, zaś szkołę czeską, w której dziś mieści się Hotel Dakol, otwarto w 1925 roku. Po II wojnie światowej w budynku tym działała polska szkoła niższego stopnia, która istniała do 31. 8. 1975 r. Uczestnicy przechadzki zatrzymali się przed jedną z dwóch pamiątek zapisanych w rejestrze Ministerstwa Kultury na terenie gminy – Kamiennym Krzyżem Kalwaria z 1858 roku (drugą jest Posąg św. Jana przy drodze w kierunku Karwiny). W Piotrowicach znajduje się też kilkanaście kamiennych krzyży, a jeden z nich znajdował się na trasie przechadzki.

Zatrzymano się przed budynkami, w których kiedyś mieściły się kolejne świetlice Koła – gospodą Urbańczykówka, gdzie PZKO-wcy działali od założenia Koła w dniu 27. 11. 1947 r. do 1951 roku oraz znajdującym się w opłakanym stanie budynkiem Tirasówki, w której PZKO-wcy w 1951 r. zaadaptowali stolarnię na swoją drugą świetlicę. Potem w latach 1966-1975 Koło działało w drewnianym baraku byłej fabryki chemicznej i w przyległym parku, jednak budynek ten – podobnie jak park – już nie istnieje. Złożeniem kwiatów pod pomnikiem piotrowickich ofiar hitlerowskich obozów koncentracyjnych, którego odsłonięcie nastąpiło 20. 11. 1973 r., PZKO-wcy uczcili pamięć pomordowanych. Na jego tablicy widnieje kilka nazwisk: Jan Wachtarczyk, Franciszek Grobelny, Ignacy Masztalerz, Rudolf Korpak, Jan Kot, Franciszek Krótki, Alojzy Popiołek, ks. Jan Szymeczek. Przypomniano też piotrowickie ofiary obozów stalinowskich, które niestety nie doczekały się upamiętnienia: Sylwestra Burzyka, Erwina Ruska, Szczepana Stemona, Franciszka Reka. Przechadzkę zakończono przed obecną siedzibą, Domem PZKO w centrum gminy, której otwarcie odbyło się 16. 10. 1976 r. Dom wybudowany w czynie społecznym przez PZKO-wców jest własnością Urzędu Gminy. Tu dziś koncentruje się działalność kulturalno-oświatowa miejscowych Polaków.

Druga część poniedziałkowego popołudnia, spotkanie z prezesem Zarządu Głównego PZKO Janem Ryłko, poświęcona była dyskusji na aktualne tematy nurtujące miejscowych PZKO-wców. Dyskusję prowadziła przewodnicząca Koła, Jadwiga Karolczyk. Dotyczyła ona aktualnych działań centralnych władz związkowych i tematów dotyczących relacji na linii: PZKO – Kongres Polaków. Ryłko poinformował też o działalności Miejscowego Koła PZKO w Jabłonkowie, którego jest długoletnim przewodniczącym. W imprezie wzięli udział studenci Wydziału Etnologii i Nauk o Edukacji Uniwersytetu Śląskiego w Katowicach, mającego swoją siedzibę w Cieszynie. Studenci są obecnie na dziesięciodniowym obozie naukowym w Piotrowicach, prowadzonym przez wykładowców Jana Kajfosza i Bogdanę Najder. Badania dotyczą obrazu czesko-polskiego pogranicza na Śląsku Cieszyńskim. Studenci przeprowadzili rozmowy z członkami Koła na ten i inne tematy. **(TT)**

GŁOSIK

# Festyny w duchu EURO

Fot. ALENA LETOCHOVÁ

*Polska kadra narodowa? Nie, to uczennice z Orłowej-Lutyni.*

Cała Europa żyje obecnie mistrzostwami w piłce nożnej. Nic więc dziwnego, że temat ten jest inspiracją dla nauczycieli i uczniów, którzy przygotowują program na odbywające się w czerwcu w każdej chyba szkole festyny. Zwłaszcza te, które zaplanowano na ostatnią sobotę, kiedy to na stadionie we Wrocławiu zmierzyli się Polacy z Czechami, w całości odbywały się w duchu UEFA EURO 2012.

W ogrodzie szkolnym w Orłowej-Lutyni wszystko było biało–czerwone. Przedszkolaki i uczniowie Polskiej Szkoły Podstawowej pokazali gościom festynu kilka punktów programu – wszystkie w piłkarskim duchu. Najpierw widzowie zobaczyli przygotowania polskiej kadry narodowej do EURO. Chłopcy byli piłkarzami, a trenerem... dziewczyna (co by na to powiedział prawdziwy trener polskiej reprezentacji, Franciszek Smuda?). Odbył się nawet mini mecz: chłopcy – dziewczyny. Chłopcy zwyciężyli, zdobywając dwie bramki, dziewczętom nie udało się, niestety, zdobyć ani jednej. Reszta dzieci, ubranych w polskie barwy narodowe, dopingowała obie drużyny. W finale uczniowie utworzyli dwa pociągi zmierzające na EURO.

„Koko Euro spoko” – ten oficjalny hymn kadry biało-czerwonych niemal na okrągło był puszczany na festynie szkolnym w Suchej Górnej. Tu również była polska kadra narodowa i mecz (tym razem na niby, w formie pokazu tanecznego), któremu przyglądał się zdenerwowany sędzia. Przedszkolaki pokazały, w jaki sposób kibicują Czesi (maluchy) oraz Polacy (starszaki). Były flagi, stroje w kolorach narodowych, głośne skandowanie i piosenki. Nie zabrakło cheerleaderek, które żywym tańcem rozgrzały publiczność (ta, bynajmniej, nie marzła, bo panował upał).

Wątek EURO pojawił się również na festynie szkolnym polskiej szkoły w Jabłonkowie, który odbył się już tydzień wcześniej. Motywem przewodnim festynu były przede wszystkim ciekawe tematy muzyczne z niezapomnianych filmów, lecz w Lasku Miejskim pojawili się również polscy kibice z hymnem „Koko Euro spoko”. **(dc)**

Fot. DANUTA CHLUP

*Na festynie w Suchej Górnej zaraz rozpocznie się mecz.*

## GŁOSIKOWA KORESPONDENCJA

Fot. ARC

### FESTYNOWA PODRÓŻ W ŚWIAT

W sobotę 9 czerwca w Domu Kultury w Lutyni Dolnej odbył się festyn szkolny pn. „Mały Europejczyk wyrusza w świat”. Niestety z powodu niesprzyjającej pogody festyn nie mógł się odbyć w ogrodzie szkolnym. Na początku dzieciaki zaprezentowały swój program taneczny. Najmłodsi przebrali się za Murzynów i przedstawili taniec afrykański. Młodsi uczniowie wyruszyli statkiem parowym w piękny rejs w takt piosenki Krzysztofa Krawczyka. Starsi chłopcy wybrali się nad morze na australijską plażę, a dziewczyny zatańczyły w rytmie country oraz przedstawiły taniec japoński. Po programie szkolnym młodzież wraz ze swymi rodzicami rywalizowała w konkursie „Rodzina roku”. Było wiele dyscyplin, na przykład skakanie w worku, obieranie jabłka, kręcenie obręczy hula hop lub odpowiadanie na różne pytania. Wygrała rodzina Wojtasów. Na podwórzu na dzieci czekała kolejna atrakcja – przejażdżka na koniach. Pod koniec festynu odbyła się loteria. Było mnóstwo fajnych nagród. Zdaniem nas, uczniów, festyn był udany!

**Sylwia Zuczek i Justyna Jeżowicz, klasa 8. PSP w Lutyni Dolnej**

### PRZEDSZKOLE NAD BAŁTYKIEM

– No widzisz Michałku, przeżyliśmy to – mówi pięcioletni Marek do swojego 14-miesięcznego braciszka, a ten mu odpowiada: – Papuga buch – co w tłumaczeniu na język dorosłych znaczy „samolot wylądował”. I tak, od podróży samolotem z Krakowa do Gdańska, rozpoczęła się dziewięciodniowa przygoda dzieci z Przedszkola Miś w Trzyńcu-Lesznej. Z Gdańska jeszcze godzinka jazdy autobusem i już byliśmy w Karwi. Dzieci mogły zobaczyć największą „piaskownicę” w swoim życiu. Ciekawe, że zawsze najlepszy piasek do budowania zamków był poza barierką. Dzieci potrafiły to wytłumaczyć, a podobno na ten temat napiszą także pracę magisterską.

Prócz piasku można na plaży znaleźć mnóstwo innych ciekawych rzeczy. I tak już z pierwszych zajęć Marek biegnie zachwycony i przynosi... rybkę na kolację. – Co z tego, że kilka dni leżała sobie na plaży, przecież w puszkach rybki też nie są świeże, a my je zjadamy – tłumaczy swój zachwyt nad znalezionym okazem.

– Mamusiu, a jakie misie żyją nad morzem?

– Jak zaśpiewacie, ułożycie rybkę z szyszek, poskaczecie na jednej nodze, to może i misie na wydmach znajdziecie.

I tak dzieci skakały, śpiewały i pluszowe misie dostały.

– Marek, a co cię najbardziej zaciekawiło na Helu? – pyta mamusia w drodze powrotnej z wycieczki. – Jak się w Krystynie (to imię foki) mogło zmieścić aż 370 monet.

No tak, to smutna historia. Fokę, po trzech latach życia w fokarium na Helu, zabiły monety wrzucane przez turystów „na szczęście”. W drodze powrotnej z Helu zobaczyliśmy afisze, że 30 maja otwarto we Władysławowie „Ocean Park” – pierwszy tego rodzaju park w Europie. A więc prężnie umówiliśmy się na zwiedzanie – spacer po dnie oceanu. „Ocean Park” to spotkanie z największymi wielorybami, przerażającymi rekinami, ogromnymi żółwiami, przesympatycznymi delfinami i latimerią, która była sobie w parku, ale aż do wizyty wujka Pawła z Trzyńca nikt z przewodników nie wiedział, jak się ta dziwna ryba nazywa. Mała Ewka spróbowała, jak to smakuje, kiedy dała latimerii buzię.

Ostatni dzień naszego pobytu nad morzem upłynął pod znakiem futbolu – przygotowywanie flag, mecz tatusiowie kontra dzieci oraz wspólne kibicowanie podczas meczu Polska – Grecja. Dzieci już na zawsze zapamiętają hasło: „Polska – biało-czerwoni”.

Migawki z pobytu przedszkolaków nad Bałtykiem spisała

**mama Marka**

Fot. ARC

*Pyszna zabawa na plaży.*

# Mini-słowniczek piłkarski

Podczas piłkarskich mistrzostw przed telewizorami zasiadają również osoby, które na co dzień prawie w ogóle nie interesują się futbolem. Może niektórzy z was też należą do takich kibiców „od święta”. W takim razie przyda wam się znajomość kilku pojęć, które słyszycie podczas transmisji, a nie zawsze wiecie, co oznaczają.

**Spalony** – to pojęcie nie oznacza, że coś na boisku się pali, lecz że napastnik drużyny atakującej w momencie zagrywanej do niego piłki wysunął się poza linię obrony przeciwnika. W praktyce oznacza to, że między nim a bramką jest tylko bramkarz. Takie postępowanie jest niedozwolone, sędzia przerywa wtedy grę i każe ją wznowić drużynie poszkodowanej z miejsca, gdzie popełnione zostało wykroczenie.

**Rzut wolny** – wykonywany jest po przewinieniu zawodnika lub po spalonym. Drużyna, przeciwko której wykonywany jest rzut wolny, stawia mur z zawodników, by utrudnić przeciwnikowi strzał na bramkę.

**Rzut karny** – to strzał z odległości 11 metrów od bramki. Jest wykonywany, gdy w czasie gry na polu karnym zostaje sfaulowany zawodnik drużyny atakującej lub zawodnik przeciwnej drużyny dotknie piłki ręką.

**Opr. (dc)**

## CZWARTEK 21 czerwca

### TVP 1

**6.00** Kawa czy herbata? **8.00** Wiadomości **8.10** Polityka przy kawie **8.25** Witaj, siostrzyczko **10.00** Rozgadana farma **10.25** Misiaki **10.45** Biało-Czerwoni **11.00** Galeria **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes **12.30** To się opłaca **12.50** Błękitna planeta (dok. bryt.) **13.40** Strefa kibica **13.50** Czarne chmury **15.00** Wiadomości **15.20** Wszechświat, który znamy (dok. USA) **15.55** Doręczyciel (s.) **16.40** Biało-Czerwoni **17.00** Teleexpress **17.20** Strefa kibica **17.30** Blondynka (s.) **18.30** Klan (s.) **19.00** Gumisie **19.30** Wiadomości **20.20** Ojciec Mateusz (s.) **21.20** Sprawa dla reportera **22.20** Glina **23.20** Mistrzostwa Europy w Polsce i na Ukrainie **0.00** Strefa kibica **0.10** Karate po polsku.

### TVP 2

**5.55** Warto kochać **7.25** Na dobre i na złe (s.) **8.30** Pytanie na śniadanie **10.50** Lokatorzy (s.) **11.25** Familiada (teleturniej) **12.00** Reporter Polski **12.20** Pożyteczni.pl **12.50** Sąsiedzi (s.) **13.20** Barwy szczęścia (s.) **13.55** Postaw na milion (teleturniej) **14.55** M jak miłość (s.) **15.50** Piąty stadion **16.00** Panorama - kraj **16.25** Oddzielne życia **17.25** Nasi rywale **18.00** Panorama **18.45** Reporter Polski **19.10** Zaklinacz dusz (s.) **20.00** Piąty stadion **20.14** Mistrzostwa Europy w Polsce i na Ukrainie **22.50** Po meczu **23.10** Hooligans (film kopr.)

### TV KATOWICE

**6.00** Serwis info **6.15** Info poranek **7.53** Twoja@sprawa **8.00** Serwis info **8.03** Gość poranka **8.20** Info poranek **8.54** Piąty stadion **9.00** Serwis info **9.10** Gość poranka **9.20** Info poranek **10.10** Biznes - otwarcie dnia **10.21** Info poranek **10.50** Gość poranka **11.30** Serwis info **12.20** Biznes **12.30** Serwis info **13.10** Raport z Polski **13.46** Piąty stadion **14.00** Serwis info **15.10** Raport z Polski **16.00** Rozmowa dnia **16.15** Biznes **16.30** Serwis info **17.00** Strefa kultury **17.25** TV Katowice zaprasza **17.30** Aktualności flesz, pogoda **17.35** Kroniki miejskie **17.45** Warszawa i okolice na weekend **18.15** Kronika miejska **18.30** Aktualności **20.00** Infoexpress **20.10** Minęła 20-ta **21.05** Raport z Polski **22.15** Studio Lotto **22.30** Info dziennik **23.03** Piąty stadion **23.15** Sportowy wieczór **23.30** Nie zależy Wam na prawdzie. Cztery dni w Guantanamo (dok. kanad.) **0.35** Minęła 20-ta.

### POLSAT

**6.00** Nowy dzień z Polsat News **7.30** Przygody Animków **8.00** Pinky i Mózg **8.30** Pies Huckleberry **9.00** Rodzina zastępcza plus **10.00** Daleko od noszy **10.30** Świat według Kiepskich (s.) **11.00** Malanowski i Partnerzy **11.30** Mamuśki (s.) **12.00** Doktor Oz radzi **13.00** Dom nie do poznania **14.00** Dziupla Cezara **14.45** Malanowski i Partnerzy **15.50** Wydarzenia **16.15** Interwencja (mag.) **16.45** Dlaczego ja? **17.45** Trudne sprawy **18.50** Wydarzenia **19.30** Świat według Kiepskich (s.) **20.05** Wyznania gejszy (film USA) **23.05** Kobieta na topie (komedia USA) **1.00** Kości (s.) **2.00** Zagadkowa noc.

### TVC 1

**5.59** Studio 6 **8.30** Zaczarowane przedszkole **9.00** Był sobie kosmos (s. anim.) **9.35** Córki McLeoda (s.) **10.20** List do Ciebie **11.15** Uśmiechy J. Weigela **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Sama w domu (mag.) **14.00** Zakochani bez pamięci (s.) **14.55** Bajka **15.45** Wyprawa za czeskimi czartami **16.05** Podróżomania **16.35** AZ kwiz **17.00** Spotkanie z Miroslavem Donutilem **17.45** Czarne owce **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Taxi **18.56** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Przygody kryminalistyki (s.) **20.55** Program dyskusyjny M. Jílkovej **21.45** Półmrok **22.15** Przeżyć! **23.05** Profil zbrodni (s.) **0.00** Więzy krwi (film) **1.45** Na tropie.

### TVC 2

**5.59** Dzień dobry **8.30** Panorama **9.00** Folklorika **9.30** Osobistość w Dwójce **9.35** Czeskie wsie **9.55** Mity i fakty historii **10.45** Port **11.15** Diagnoza **11.35** Za wiejskimi muzykantami **12.00** Ushuaia **12.30** Tajemnica lotu Białego Ptaka **13.25** Zbrodnia stulecia (film) **15.00** Sylvie Guillem **15.50** Jak się żyje weterynarzom **16.05** Teleapteka **16.15** Medycyna XXI wieku **16.30** Klucz **17.00** Planeta YÓ **18.20** Zaczarowane przedszkole **18.45** Wieczorynka **18.55** Kim Possible (s.) **19.25** Biuro (s.) **19.50** Wiadomości w j. migowym **20.00** Kamera w podróży **21.00** Spostrzeżenia z zagranicy **21.10** Kapryśne lato (teatr) **23.25** Artmix **0.20** Ten nasz czeski charakter.

### NOVA

**5.59** Śniadanie z TV Nova **8.50** Ulica (s.) **9.50** Golfiarze (film) **11.50** Tescoma ze smakiem **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Kochane kłopoty (s.) **13.30** Szpital Dobrej Nadziei (s.) **14.30** Sue Thomas (s.) **15.35** Pamiętniki wampirów (s.) **16.30** Przyjaciele (s.) **17.00** Popołudniowe wiadomości **17.30** Drugie życie (s.) **18.25** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości **20.00** Przychodnia w różanym ogrodzie (s.) **21.30** Helena (s.) **22.05** Nocne wiadomości **22.45** Krwawy sport (film) **0.35** Świat gliniarzy (s.).

### PRIMA

**6.00** Wiadomości **6.45** Nieustraszony (s.) **8.00** Pan Złota Rączka (s.) **8.45** Nakryto do stołu **9.35** Diagnoza morderstwo (s.) **10.35** Detektyw Monk (s.) **11.30** Schimanski (film) **13.30** M.A.S.H. (s.) **14.25** Siska (s.) **15.40** Julie Lescaut (s.) **17.40** Fakty Barbory Tachecí **18.00** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości, wiadomości kryminalne **19.50** VIP wiadomości **20.00** Czeska 30 **21.20** Jesteś tym, co jesz **22.25** Agenci NCIS: Los Angeles (s.) **23.25** Nie ma doskonałych **0.45** Męska historia (film).

## PIĄTEK 22 czerwca

### TVP 1

**6.00** Kawa czy herbata? **8.00** Wiadomości **8.06** Polityka przy kawie **8.30** Przed meczem **8.35** Mistrzostwa Europy w Polsce i na Ukrainie **10.35** Po meczu **10.45** Biało-Czerwoni **10.55** Strefa kibica **11.00** Galeria (s.) **12.00** Wiadomości **12.10** Agrobiznes **12.30** Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie... **12.45** Błękitna planeta (dok. bryt.) **13.45** Czarne chmury **14.50** Piąty stadion **15.00** Wiadomości **15.20** Wszechświat, który znamy **15.55** Doręczyciel (s.) **16.45** Biało-Czerwoni **16.55** Strefa kibica **17.00** Teleexpress **17.20** Strefa kibica **17.30** Blondynka (s.) **18.30** Klan (s.) **19.00** Marta mówi! **19.30** Wiadomości **20.09** Piąty stadion **20.15** Przed meczem **20.20** Mistrzostwa Europy w Polsce i na Ukrainie **22.50** Po meczu **23.10** Mistrzostwa Europy w Polsce i na Ukrainie **23.55** Strefa kibica.

### TVP 2

**5.55** Warto kochać **7.25** Na dobre i na złe (s.) **8.30** Pytanie na śniadanie **10.50** Lokatorzy (s.) **11.25** Familiada (teleturniej) **12.00** Reporter Polski **12.25** Sztuka życia **12.50** Sąsiedzi (s.) **13.25** Kocham Cię, Polsko! **14.55** M jak miłość (s.) **15.50** Piąty stadion **16.00** Panorama - kraj **16.25** Sekrety cywilizacji Nazca (dok. bryt.) **17.25** Nasi rywale **18.00** Panorama **18.45** Reporter Polski **19.10** Zaklinacz dusz (s.) **20.00** Piąty stadion **20.10** XVI Festiwal Kabaretu Koszalin **21.10** Kabaretowy Klub Dwójki **22.15** Pod presją (film USA) **0.20** Intrygi i kłamstwa (s.).

### TV KATOWICE

**6.00** Serwis info **6.15** Info poranek **7.30** Serwis info **7.53** Twoja@sprawa **8.03** Gość poranka **8.43** Info poranek **8.54** Piąty stadion **9.10** Gość poranka **9.20** Info poranek **10.00** Serwis info **10.21** Info poranek **10.44** Serwis sportowy **10.50** Gość poranka **11.30** Serwis info **12.20** Biznes **13.10** Raport z Polski **14.00** Serwis info **15.10** Raport z Polski **16.00** Rozmowa dnia **16.15** Biznes **17.00** Czas na jazdę **17.15** Kamerki **17.25** TV Katowice zaprasza **17.35** Kroniki miejskie **17.45** Eurowiadomości **17.55** Trudny rynek **18.30** Aktualności **18.50** Gość Aktualności **19.25** Lekcja j. angielskiego **20.00** Infoexpress **20.10** Minęła 20-ta **21.05** Raport z Polski **22.30** Info dziennik **23.15** Sportowy wieczór **23.30** Historia piłki nożnej (dok. niem.) **0.35** Minęła 20-ta.

### POLSAT

**6.00** Nowy dzień z Polsat News **7.30** Przygody Animków **8.00** Scooby Doo **8.30** Yogi Bear Show **9.00** Rodzina zastępcza plus (s.) **10.00** Daleko od noszy (s.) **10.30** Świat według Kiepskich (s.) **11.00** Malanowski i Partnerzy **11.30** Mamuśki (s.) **12.00** Doktor Oz radzi **13.00** Dom nie do poznania **14.00** Dziupla Cezara **14.45** Malanowski i Partnerzy **15.50** Wydarzenia **16.15** Interwencja (mag.) **16.45** Dlaczego ja? **17.45** Trudne sprawy **18.50** Wydarzenia **19.30** Świat według Kiepskich (s.) **20.10** Małolaty u taty (komedia USA) **22.00** Wilk (film USA) **0.25** Propozycja (western kopr.).

### TVC 1

**5.59** Studio 6 **8.30** Zaczarowane przedszkole **9.00** Był sobie kosmos (s. anim.) **9.25** Córki McLeoda (s.) **10.10** Przygody kryminalistyki (s.) **11.05** Pr. dyskusyjny M. Jílkovej **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Sama w domu (mag.) **14.00** Zakochani bez pamięci (s.) **14.55** Dary króla węży (bajka) **15.45** Wyprawa za czeskimi czartami **16.05** Podróżomania **16.35** AZ kwiz - wyd. specjalne **17.05** Mała farma **17.30** Czarne owce **17.55** Pogoda w Europie **18.00** Wiadomości regionalne **18.25** Taxi **18.56** Prognoza pogody, wiadomości, sport **20.00** Trzy życia (bajka) **21.30** 13. komnata I. Tomana **21.45** Wszystko-party **22.25** Pr. rozrywkowy **23.25** Policja kryminalna Paryż (s.) **0.15** Miasto kocic (s.).

### TVC 2

**5.59** Dzień dobry **8.30** Panorama **9.00** Dołącz do nas **9.10** Nie poddawaj się **9.30** Osobistość w Dwójce **9.35** Architektura **10.05** Walka pod prąd **11.00** Na pływalni z Ch. Paolinim **11.25** Kolory życia **12.20** Ostatni rejs statku Columbus **13.05** Podążaj za marzeniami **13.30** Chcesz mnie? **13.45** Masz mnie! **14.00** Spostrzeżenia z zagranicy **14.05** Przygody nauki i techniki **14.30** Z zoo do zoo **15.00** Ushuaia **15.25** Wątek życia **16.00** By długi nie bolały **16.10** Prawie bezchmurnie **16.25** Port **16.55** Podróż w kosmos **17.00** Planeta YÓ **18.20** Zaczarowane przedszkole **18.45** Wieczorynka **18.55** Kim Possible (s.) **19.25** Biuro (s.) **19.50** Wiadomości w j. migowym **20.00** Cudowna planeta: Życie **20.55** Szepty i krzyki (film) **22.25** Marie Rottrová **23.25** Mighty Boosh (s.) **23.55** Meduza.

### NOVA

**5.59** Śniadanie z TV Nova **8.50** Ulica (s.) **9.45** Ślicznotka z Memphis (film) **11.50** Tescoma ze smakiem **12.00** Południowe wiadomości **12.30** Kochane kłopoty (s.) **13.30** Szpital Dobrej Nadziei (s.) **14.30** Sue Thomas (s.) **15.30** Pamiętniki wampirów (s.) **16.30** Przyjaciele (s.) **17.00** Popołudniowe wiadomości **17.30** Drugie życie (s.) **18.25** Ulica (s.) **19.30** Wiadomości **20.00** Krokodyl Dundee II (film) **22.25** Specjalista (film) **0.40** Babcisynek (film).

### PRIMA

**6.00** Wiadomości **6.45** Nieustraszony (s.) **8.00** Pan Złota Rączka (s.) **8.45** Nakryto do stołu **9.35** Diagnoza morderstwo (s.) **10.35** Detektyw Monk (s.) **11.30** Schimanski: Pluszaki (film) **13.30** M.A.S.H. (s.) **14.25** 'Siska (s.) **15.40** Julie Lescaut (s.) **17.40** Fakty Barbory Tachecí **18.00** Nakryto do stołu! **18.55** Wiadomości, wiadomości kryminalne **19.50** VIP wiadomości **20.00** Cena uczuć (film) **22.05** Show Jana Krausa **23.05** Noc w raju **0.10** Mroczne żniwo (film).

## KALKULATOR WALUTOWY

**Kursy walut w kantorach z dnia 20. 6. 2012**

| | Cieszyn, ul. Zamkowa | | Bielsko-Biała, CH Auchan | |
|---|---|---|---|---|
| | kupno | sprzedaż | kupno | sprzedaż |
| CZK | 0,166 | 0,168 | 0,164 | 0,170 |
| EUR | 4,230 | 4,270 | 4,200 | 4,300 |
| USD | 3,330 | 3,460 | 3,300 | 3,450 |
| | **Czeski Cieszyn, dworzec** | | | |
| | kupno | sprzedaż | | |
| PLN | 5,900 | 6,100 | | |
| EUR | 25,400 | 26,000 | | |
| USD | 20,000 | 20,700 | | **(dc)** |

## KALKULATOR PALIWOWY

**Ceny paliw na stacjach z dnia 20. 6. 2012**

| | |
|---|---|
| **Bielsko-Biała, CH Auchan** | |
| E95 | 5,61 zł |
| ON | 5,50 zł |
| LPG | 2,67 zł |
| **Cieszyn, Statoil** | |
| E95 | 5,84 zł |
| ON | 5,74 zł |
| LPG | 2,76 zł |
| **Cieszyn, Neste** | |
| E95 | 5,79 zł |
| ON | 5,69 zł |
| **Zebrzydowice, Orlen** | |
| E95 | 5,77 zł |
| ON | 5,61 zł |
| LPG | 2,79 zł |
| **Czeski Cieszyn, Shell** | |
| E95 | 35,90 kc |
| ON | 35,90 kc **(sch)** |

### TV POLONIA

## PIĄTEK 22 czerwca

**6.05** Jan Serce **7.15** Po chwili milczenia przemówił Pan **7.40** Magazyn medyczny **8.00** Bajki pana Bałagana **8.30** Pytanie na śniadanie **10.45** Pogoda.pl **11.00** Polonia 24 **11.35** Galeria (s.) **11.55** Dwie strony medalu (s.) **12.20** Polonia w Komie **12.35** Wiadomości **12.50** Pogoda na piątek (s.) **13.45** Warto kochać **14.40** Euro wg Gesslera **15.15** Złotopolscy (s.) **15.50** Kabaretowy Klub Dwójki **16.50** Galeria (s.) **17.15** Polonia w Komie **17.30** Teleexpress **17.55** Jan Serce **18.55** Wielkopolskie Parki Krajobrazowe **19.15** Dwie strony medalu (s.) **19.45** Noddy w krainie zabawek **20.00** Wiadomości **20.50** Na dobre i na złe (s.) **21.45** Polonia w Komie **22.00** Polonia 24 **22.30** Pogoda.pl **22.45** Złom **0.00** Hotel Patria - recital Jacka Skubikowskiego **0.45** Galeria (s.).

## SOBOTA 23 czerwca

**6.05** Złotopolscy (s.) **8.25** Polonia 24 **8.55** Pogoda.pl **9.10** Wakacje **10.05** Załoga Eko **10.50** Biebrzański Park Narodowy **11.45** Pamiętaj o mnie **12.05** Euro wg Gesslera **12.40** Ojciec Mateusz (s.) **13.30** Makłowicz w podróży **14.00** Na dobre i na złe (s.) **15.00** Szept **15.55** Kulturalni PL (mag.) **17.00** Błękitne wakacje **17.30** Teleexpress **17.55** Pogoda na piątek (s.) **18.50** Laskowik & Malicki - Niedziela wieczór **19.40** Wielka podróż Bolka i Lolka **20.00** Wiadomości **20.45** Głęboka woda **21.40** Pamiętaj o mnie **22.00** Polonia 24 **22.25** Przekładaniec **23.05** Lato Zet i Dwójki.

## NIEDZIELA 24 czerwca

**6.10** Galeria **8.15** Błękitne wakacje **8.40** Polonia 24 **9.00** Pogoda.pl **9.10** Ziarno **9.40** Szkoła życia **10.15** Do wolnego świata... **11.10** Wajrak na tropie **11.40** Pamiętaj o mnie **11.55** Między ziemią a niebem **12.00** Anioł Pański **12.15** Między ziemią a niebem **12.45** Pod Tatrami **13.00** Msza święta z katedry pw. św. Jana Chrzciciela we Wrocławiu **14.20** Opole 2004 na bis **15.20** Wielkopolskie Parki Krajobrazowe **15.40** Wierzyli, że wrócą **16.20** Skarby nieodkryte **16.50** Salon Polonii **17.30** Teleexpress **17.50** Pogoda na piątek (s.) **18.50** Wideoteka dorosłego człowieka **19.25** Rodzinka Dinka **19.40** Miłka i Człapek **20.00** Wiadomości **20.45** Stacyjka **21.40** Pamiętaj o mnie **22.00** Tygodnik.pl **22.30** Pogoda.pl (s.) **22.45** Festiwal Interwizji Sopot '78 **23.40** Dwie strony medalu (s.) **0.10** Salon Polonii **0.50** Pogoda na piątek (s.).

## PONIEDZIAŁEK 25 czerwca

**6.05** Matki, żony i kochanki **7.10** Klimaty i smaki **7.35** Rodzinka Dinka **7.55** Karino **8.30** Złom **9.50** Michał Bajor - Moja Miłość Największa **10.45** Pogoda.pl **11.00** Tygodnik.pl **11.35** Galeria (s.) **11.55** Barwy szczęścia (s.) **12.20** Polonia w Komie **12.35** Wiadomości **12.50** Stacyjka **13.55** M jak miłość (s.) **14.50** Salon Polonii **15.35** Złotopolscy (s.) **16.10** Naszaarmia.pl **16.35** Eurowiadomości **16.50** Galeria (s.) **17.15** Polonia w Komie **17.30** Teleexpress **17.55** Matki, żony i kochanki (s.) **18.55** Klimaty i smaki **19.15** Barwy szczęścia (s.) **19.45** Marceli Szpak dziwi się światu **20.00** Wiadomości **20.50** Wiedźmy **21.40** Polonia w Komie **22.00** Polonia 24 **22.45** Laskowik & Malicki - Niedziela wieczór **23.40** Do wolnego świata... **0.45** Galeria (s.).

## ŻYCZENIA

Dnia 21. 6. 2012 obchodzi swój zacny jubileusz 80 lat

**pani OLGA MIKUŁA**

z Suchej Górnej. Z tej okazji składamy Ci najserdeczniejsze życzenia, dużo zdrowia i pomyślności, jak najmniej smutków i wiele radości. Życzenia składają syn Andrzej z żoną oraz kochające wnuczęta Monika i Adrian. GL-379

*Szczęśliwym jest człowiek,*
*który liczy swój dom w pokoleniach...*

W tych dniach obchodzi swój zacny jubileusz

**pani WANDA LASOTA**

z „Kympy" w Łyżbicach. Z tej okazji wiele zdrowia i pogodnych chwil w gronie rodziny i przyjaciół życzą dzieci i wnuki z rodzinami. AD-064

## WSPOMNIENIA

*Wspomnienia są największym skarbem,*
*który pozostawiają nam bliscy,*
*odchodzący na wieczny odpoczynek.*

Dnia 20. 6. 2012 minęła 10. rocznica tragicznej śmierci naszej Kochanej Mamy, Babci, Teściowej i Siostry

**śp. WANDY NIEDOBOWEJ**

z Mostów koło Jabłonkowa. O chwilę wspomnień prosi najbliższa rodzina. GL-384

*Wszystko się kończy, wszystko przeminie,*
*I sen się przerwie – słodkie marzenie,*
*Lecz coś jest w duszy, co nigdy nie minie,*
*I wciąż trwać będzie, a tym jest – wspomnienie.*

Dnia 20 czerwca 2012 obchodziłaby swoje setne urodziny nasza Najdroższa Mamusia i Babcia

**śp. HERMINA LUGSCHOWA**

z domu Ożana, z Karwiny 2-Kopalni. Kto znał Jej szlachetne serce, niechaj poświęci Jej chwilę zadumy. Z szacunkiem i miłością wspominają najbliżsi. GL-388

W dniu 22 czerwca przypadnie setna rocznica urodzin

**śp. JÓZEFA WANTULOKA**

urodzonego w Suchej Średniej, szychtmistrza kopalni „Franciszka" w Karwinie. Tych, którzy Go pamiętają, o chwilę wspomnień prosi syn Paweł z rodziną. GL-380

## NEKROLOGI

W głębokim żalu pogrążeni zawiadamiamy wszystkich krewnych, przyjaciół i znajomych, że dnia 19. 6. 2012 w wieku 66 lat zmarł nasz Kochany Syn, Mąż, Ojciec, Teść, Dziadek, Brat, Szwagier i Wujek

**śp. STANISŁAW CIENCIAŁA**

zamieszkały w Trzyńcu, Kopernika nr 681. Pogrzeb Drogiego Zmarłego odbędzie się w poniedziałek dnia 25. 6. 2012 o godz. 15.00 z kościoła ewangelickiego w Trzyńcu. Po obrzędzie kremacja w Ostrawie. W smutku pogrążona najbliższa rodzina. GL-389

## Ogłoszenia do »Głosu Ludu« przyjmowane są w dni powszednie:

☐ W redakcji „Głosu Ludu" przy ul. Komeńskiego 4, Czeski Cieszyn w godz. 8.30-15.30, tel. 558 731 766 e-mail: *ogloszenia@glosludu.cz*

☐ W firmie Hudeczek Service, sp. z o.o. – Studio Graficzne, Czeski Cieszyn, ul. Strzelnicza 18 (NA PARTERZE), codziennie w godz. od 8-16, tel. 558711 027 *e-mail: ad.servis@hudeczek.cz.*

☐ W Odd. Literatury Polskiej Biblioteki w Karwinie-Frysztacie (przy rynku) w po, wt: 8.00-12.30, 13.00-18.00, czw: 13.00-18.00, pt: 8.00-12.30, 13.00.17.00, so 9.00-12.00. Tel.: 596 312 477 e-mail: *knih-k1pl@rkka.cz*

**UWAGA**

Ogłoszenia do „Kroniki rodzinnej" należy przysyłać bądź przynosić osobiście do redakcji do godz. 12.00 dnia poprzedzającego wydanie gazety. W przypadku nekrologów czekamy do godz. 13.30, prosimy jednak wcześniej zgłosić telefonicznie fakt zamówienia ogłoszenia.

## CO W TEATRZE

**SCENA CZESKA – KOSZARZYSKA - Pasieczki**: Zkrocení zlé ženy (22, godz. 19.00).

## CO W KINACH

**KARWINA – Centrum**: Street dance 2 (21, 22, godz.17.45); Pirania (21, 22, godz. 20.00); Tupot małych stóp 2 (2, godz. 15.30); **KARWINA -Ex**: Dyktator (22, godz. 19.00); **TRZYNIEC – Kosmos**: Kochanie, poznaj moich kumpli (21, 22, godz. 17.30); Líbáš jako ďábel (21, 22, godz. 20.00); Młyn Habermanna (22, godz. 10.00); **CZ. CIESZYN – Centrum**: Alvin i wiewiórki 3 (22, godz. 17.00); Faceci w czerni 3 (22, godz. 19.00); **CIESZYN – Piast**: Kopciuszek – inna historia (21, 22, godz. 15.30); Królewna Śnieżka i Łowca (21, godz. 17.30, 20.00); Goryl Śnieżek w Barcelonie (22, godz. 15.00); Gniew tytanów (22, godz. 16.45); Nad życie (22, godz. 19.45).

## CO NA ANTENIE

**POLSKIE WIADOMOŚCI**: ČT1 SM, piątek, wiadomości regionalne od godz. 18.00.

**POLSKIE AUDYCJE**: po-pt: godz. 19.05, so: godz. 17.30 Ostrawa 107,3 MHz i Trzyniec 105,3 MHz.

## CO W TERENIE

**BYSTRZYCA** – Gmina zapraszana Międzynarodowy Świętojański Festiwal Folklorystyczny w sobotę 23. 6. o godz. 15.00 do parku w Bystrzycy. W programie: „Bystrzyca", Łączka", „Vrtek", „Zamutovčan", „Olza", „Oldrzychowice", „Lipka", „Zaolzie", Zespół im. B. Obrochty z Zakopanego. Grają kapele i DJ Bartnicki.

**CZ. CIESZYN** – Towarzystwo „Avion" oraz Biblioteka Miejska w Cz. Cieszynie zaprasza 23. 6. o godz. 18.00 na Świętojański Avion Fest – poezja, wino i śpiew... oraz promocja literackiej mapy Śląska Cieszyńskiego do czytelni „Noiva". Gościem będzie Bogdan Trojak, śpiewa Tomasz Kłaptocz, wiersze czyta Maciej Cymorek.

**HAWIERZÓW-MIASTO** – Klub Emerytów zaprasza na spotkanie klubowe 21. 6. o godz. 15.00 do Centrum Wolnego Czasu przy ul. Horymira.

**GNOJNIK** – PSP i Koło Macierzy Szkolnej zapraszają 23. 6. o godz. 14.00 na festyn szkolny oraz na obchody 60-lecia przedszkola w Gnojniku na terenie szkoły. W programie: występy dzieci ze szkoły i przedszkola, Estrada Ludowa „Czantoria", dyskoteka Bartnicki.

▲ PSP i Macierz Szkolna zapraszają 22. 6. o godz. 16.00 na wernisaż obrazów Pawła Wałacha oraz uczniów PSP i przedszkola do auli szkoły. Wystawa potrwa do 28. 6.

**RYCHWAŁD** – MK PZKO zaprasza 23. 6. o godz. 14.00 na festyn ogrodowy. W programie: chór „Lutnia", „Rychwałdzianie", „Olzanki" z Polski.

**SEKCJA HISTORII REGIONU** – Spotyka się w poniedziałek 25. 6. o godz. 13.00 w salce posiedzeń w budynku ZG PZKO.

**TRZYNIEC-KANADA** – MK PZKO zaprasza z okazji 65-lecia założenia PZKO na festyn ogrodowy 23. 6. o godz. 14.00 do ogrodu Domu PZKO. W programie: kapela „Oldrzychowice", nastolatek Szymon – keyboard, CHM „Zgoda" Trzyniec, niespodzianka i smaczny bufet.

**PTTS „BŚ"** – Zaprasza 26. 6. na wtorkową wycieczką na Wielki Soszów. Odjazd autobusu z Cieszyna sprzed Celmy o godz. 8.21 na przystanek Wisła – skrzyżowanie. Prosimy zabrać dowody osobiste i złotówki. Inf. 552 321 402, 604 879 793, www.ptts-beskidslaski.cz.

## OFERTY

**SPRZEDAM** szczenięta rasy rotwailer, tel. 732 242 653. GL-374

**ANTYKI KUPIĘ** – meble przedwojenne, obrazy, zegary, odznaczenia, srebra, militaria, stare zdjęcia, pocztówki i wiele innych, tel.: 0048 605 255 770. GL-223

## URLOP

**JASTARNIA** – tanie pokoje nad morzem, tel. 777 248 655 lub 0048 586 752 542. AD-054

## WYSTAWY

**CZESKI CIESZYN, KONGRES POLAKÓW**: do 29. 6. wystawa pt. „Ofiarne życie Władysława Wójcika". Czynna w dni powszednie 8.00-15.00.

**DUŻA GALERIA TEATRU CIESZYŃSKIEGO w Cz. Cieszynie**: do 24. 6. wystawa Jana Bocka pt. „Aproximace – obrazy, grafiki".

**MUZEUM ZIEMI CIESZYŃSKIEJ, SALA WYSTAW w Cz. Cieszynie, Praska 3/14**: do 5. 10. wystawa pt. „Hukwaldy"; stała ekspozycja „Obrazki z przeszłości Śląska Cieszyńskiego". Czynne: wt-pt: 8.00-16.30.

▲ **SALA WYSTAW w Karwinie, Rynek Masaryka**: stała ekspozycja „Migawki z historii Karwiny". Czynna: wt-pt: 8.00-16.30, so: 9.00-13.00, nie: 13.00-17.00.

▲ **SALA WYSTAW w Hawierzowie, Dělnická 14**: do 28. 10. wystawa pt. „Kamień wokół nas". Czynna: wt-pt: 8.00-16.30; so: 9.00-13.00, nie: 13.00-17.00.

▲ **MUZEUM TECHNIKI w Pietwałdzie, K muzeu 89**: do 31. 8. wystawa pt. „Artystyczne odlewy żeliwne"; stała ekspozycja „Tradycje górnictwa"; „Czarodziejski świat tramwajów". Czynne: wt-pt: 8.00-16.30.

▲ **SALA WYSTAW w Jabłonkowie, Rynek Mariacki 14**: do 6. 10. wystawa pt. „Śladami prawa karnego"; wystawa stała „Z przeszłości Jabłonkowa i okolicy". Czynne: wt-pt: 8.00-16.30.

▲ **SALA WYSTAW w Orłowej, Masaryka 985**: do 31. 8. wystawa pt. „Oslaďme si život"; stała ekspozycja „Orłowa – przeszłość i teraźniejszość". Czynne: po-pt: 8.00-16.30.

**MIEJSKI DOM KULTURY w Karwinie, sala Mánesa**: do 29. 6. wystawa Waltera Taszka pt. „Wybór z twórczości 1964-2012". Czynna: po, śr, pt: 9.00-15.00, so, nie: 9.00-19.00.

## CO ZA OLZĄ

**WIEŻA PIASTOWSKA I ROTUNDA św. Mikołaja**: czynne codziennie 9.00-19.00.

# »U Jarząbka« z teatrem i filmem

Ośrodek „Pasieczki" w Koszarzyskach w ostatnich dniach sierpnia będzie ponownie centrum zaolziańskich amatorów filmu i teatru. Warsztaty, które odbędą się w dniach 19-25 sierpnia, organizuje tam, wspólnie z kierownictwem Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego, Kongres Polaków w RC. Jak powiedział nam szef Kancelarii Kongresu, Piotr Polok, formularz zgłoszenia i bliższe informacje na temat imprezy pojawią się jeszcze w tym tygodniu na stronie internetowej KP: www.polonica.cz.

– Mamy nadzieję, że w Koszarzyskach pojawią się, podobnie jak w dwóch poprzednich edycjach, także weterani, bywalcy kurów aktora i reżysera z lat 70.-90. ubiegłego wieku, by nie tylko się zabawili i spotkali z kolegami z tamtych lat, ale też próbowali przekazać swoje doświadczenia młodszym kolegom – stwierdził Piotr Polok.

Z kolei szef Sceny Polskiej, Bogdan Kokotek, który w sierpniu będzie kierownikiem sekcji teatralnej koszarzyskich warsztatów, powiedział nam, że zaprosił do współpracy pochodzącego z Zaolzia aktora praskiego teatru ABC, Jana Szymika. – Będziemy się starać ponownie łączyć zajęcia teatralne z filmowymi, a także wprowadzać elementy filmowe do prac teatralnych – podkreślił.

Szef sekcji filmowej, Janusz Gibiec, poinformował naszą gazetę, że zajęcia filmowe będą prowadzić m.in. Darek Bubik, pochodzący z Czeskiego Cieszyna absolwent szkoły filmowej w Pilźnie, Barbora Křístková z Pragi, zajmująca się animacją filmową, oraz Luděk Ondruška. – Wydaje mi się, że może być, jak zwykle, bardzo ciekawie – dodał Gibiec. **(kor)**

# Sto lat harcerstwa nad Olzą

Książnica Cieszyńska oraz Komenda Hufca Związku Harcerstwa Polskiego Ziemi Cieszyńskiej organizują wspólnie wystawę pn. „Kresowe stanice. 100-lecie harcerstwa na Śląsku Cieszyńskim". Jej wernisaż odbędzie się w niedzielę, 24 czerwca o godz. 11.00 w Galerii Książnicy Cieszyńskiej przy ul. Menniczej 46 w Cieszynie.

Wystawa, przygotowana z okazji 100-lecia ruchu harcerskiego na Śląsku Cieszyńskim, czynna będzie do 29 września. Będzie ją można zwiedzać co tydzień od wtorku do piątku w godz. 8.00-18.00 oraz w soboty w godz. 9.00-15.00. **(kor)**

Fot. ARC

GłosLudu
Gazeta Polaków w Republice Czeskiej

Przy wsparciu finansowym Ministerstwa Kultury RC wydaje Kongres Polaków w RC, ul. Komeńskiego 4, 737 01 Czeski Cieszyn, IČO: 00535613, w wydawnictwie POL–PRESS, s.r.o. IČO: 26792575 ◆ Adres redakcji: Redakcja „Głos Ludu", ul. Komeńskiego 4, Czeski Cieszyn 737 01 ◆ Redaktor naczelny: Tomasz Wolff, wolff@glosludu.cz ◆ Zastępca redaktora naczelnego, redaktor sportowy: Janusz Bittmar, bittmar@glosludu.cz ◆ Redaktorzy terenowi: Jacek Sikora, sikoraj@glosludu.cz ◆ Danuta Chlup, danuta.chlup@glosludu.cz ◆ Magdalena Kożuch, magdalena.kozuch@glosludu.cz ◆ Doradca ds. reklamy: Beata Schönwald, beata.schonwald@glosludu.cz ◆ Telefony: sekretariat/centrala 558 731 766, fax: 558 740 044, e-mail: info@glosludu.cz ◆ www.glosludu.cz ◆ Pismo wychodzi we wtorki, czwartki i soboty ◆ Dostawę prenumeratorom prowadzi spółka Mediaservis s.r.o., Zákaznické centrum, Vídeňská 995/63, 639 63 Brno ◆ Zamówienia – tel.: 541 233 232, fax: 541 616 160, e-mail: predplatne@mediaservis.cz ◆ Reklamacje – tel.: 800 800 890 ◆ Kolportaż: SmD, s.r.o., Mediaprint & Kapa Pressegrosso, s.r.o. ◆ Druk: Ringier Axel Springer Print CZ, a.s. Ostrawa ◆ Materiałów niezamówionych redakcja nie zwraca. Zastrzega sobie również prawo ich redagowania i skracania ◆ Numer ewidencyjny Ministerstwa Kultury RC: MK ČR E 588, nr Indeksu 42501, ISSN 1212-4222.

# Zatrzymać Ronaldo, rozkręcić Baroša

*W piłkarskich mistrzostwach Europy otworzony zostanie dziś rozdział pod tytułem ćwierćfinały. I od razu zaczynamy od mocnego uderzenia – pojedynku reprezentacji RC i Portugalii. Czesi, którzy w grupie A zajęli pierwsze miejsce, zmierzą się z drugim zespołem grupy B. Czwartkowe spotkanie rozpoczyna się o godz. 20.45 na Stadionie Narodowym w Warszawie. Do niedzieli rozegrane zostaną pozostałe trzy ćwierćfinałowe mecze: Niemcy – Grecja (piątek), Hiszpania – Francja (sobota) i Anglia – Włochy (niedziela).*

Fot. ARC

*Nie tylko dla trenera RC Michala Bílka to będzie dziś życiowy mecz.*

Zwycięstwo Czechów z Polską w ostatnim meczu grupowym (1:0) skojarzyło podopiecznych Michala Bílka w ćwierćfinale z drużyną Portugalii. – Na tym etapie już nie ma łatwych i trudnych przeciwników, ale nie ukrywam, że Portugalia mniej stresuje moich piłkarzy, niż ekipa Niemiec – powiedział selekcjoner czeskiej kadry, Michal Bílek. Wczoraj wieczorem sztab szkoleniowy miał podjąć decyzję w sprawie gry Tomáša Rosickiego. Kapitan czeskiej kadry boryka się od zeszłego tygodnia z kontuzją ścięgna Achillesa, w poniedziałek i wtorek przeszedł m.in. badania w specjalistycznej klinice w Pradze. Wynik? – Jest lepiej, ale mądrzejsi będziemy dopiero w czwartek przed meczem. To dolegliwość, która wymaga cierpliwości – stwierdził doc. Pavel Kolář, opiekujący się piłkarzem w Pradze.

Z wypowiedzi czeskich piłkarzy wynika, że mają pomysł na Portugalię. Po zwycięskim spotkaniu z Polską w zespole zapanowała euforia porównywalna do pamiętnych srebrnych mistrzostw Europy z 1996 roku. – Portugalczycy są mocni na flankach. Musimy uważać na szybkie akcje oskrzydlające, po których piłki najczęściej trafiają do Cristiano Ronaldo – ocenił Vladimír Darida, młody pomocnik Viktorii Pilzno, który w razie nieobecności Rosickiego będzie jednym z dżokerów Michala Bílka. Generalnie Czesi powinni rozpocząć mecz w tym samym ustawieniu, w jakim zaczynali batalię z Polską. Czyli także z Milanem Barošem w ataku, który w spotkaniu z Polską pokazał się z korzystnej strony. – Milan udowodnił wszystkim malkontentom, że wciąż potrafi grać w piłkę – stwierdził Bílek.

**JANUSZ BITTMAR**

# Turniej w tenisie stołowym

Trzynastka drużyn rywalizowała w środę 6 czerwca w VI edycji Międzynarodowego Drużynowego Turnieju Tenisa Stołowego, który tradycyjnie zorganizowała Polska Szkoła Podstawowa w Lutyni Dolnej. Oprócz opiekunów poszczególnych drużyn sportowym zmaganiom przyglądali się również zaproszeni przedstawiciele gmin. Po kilkugodzinnych rozgrywkach można było ogłosić wyniki i oczywiście rozdać puchary i nagrody. – Turniej stał jak zawsze na wysokim poziomie – powiedział „Głosowi Ludu" Zbyszek Letocha, nauczyciel wychowania fizycznego w PSP Lutynia Dolna, jeden z organizatorów imprezy.

**Dziewczyny**: l. ZŠ A. Jiráska Lutynia Dolna, 2. Gimnazjum Gołkowice, 3. Gimnazjum Gorzyce, 4. PSP Lutynia Dolna, 5. SzP Gorzyczki

**Starsi chłopcy**: 1. PSP Lutynia Dolna, 2. ZŠ A. Jiráska Lutynia Dolna, 3. Gimnazjum Gorzyce, 4. Gimnazjum Gołkowice

**Młodsi chłopcy**: 1. PSP Lutynia Dolna, 2. SzP Gorzyczki, 3.ZŠ A. Jiráska Lutynia Dolna, 4. SzP Łaziska **(jb)**

Fot. ARC

*Na podium drużyny młodszych chłopców.*

# Tabele końcowe niższych klas piłkarskich w sezonie 2011/2012

### I A KLASA – GR. B

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Frydek-Mist. B | 26 | 55 | 88:37 |
| 2. Petřvald n. M. | 26 | 48 | 59:39 |
| 3. Szonów | 26 | 43 | 64:55 |
| 4. Śmiłowice | 26 | 42 | 52:49 |
| 5. Stonawa | 26 | 40 | 46:32 |
| 6. St. Biela | 26 | 37 | 46:56 |
| 7. Olbrachcice | 26 | 36 | 46:45 |
| 8. Bystrzyca | 26 | 34 | 52:48 |
| 9. Czeladna | 26 | 32 | 43:44 |
| 10. Bruszperk | 26 | 32 | 46:60 |
| 11. St. Miasto | 26 | 32 | 31:51 |
| 12. Raszkowice | 26 | 31 | 32:55 |
| 13. Veřovice | 26 | 29 | 30:45 |
| 14. Sucha Górna | 26 | 22 | 37:56 |

Awans: Frydek-Mistek B, spadek: Veřovice, Sucha Górna

### I B KLASA – GR. C

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Lutynia Dolna | 26 | 59 | 82:32 |
| 2. Wędrynia | 26 | 56 | 88:37 |
| 3. Sedliszcze | 26 | 52 | 67:38 |
| 4. Datynie D. | 26 | 49 | 59:46 |
| 5. Dobratice | 26 | 45 | 66:62 |
| 6. Nydek | 26 | 40 | 54:50 |
| 7. Mosty k. J. | 26 | 38 | 8:43 |
| 8. Dąbrowa | 26 | 33 | 67:75 |
| 9. Dobra | 26 | 33 | 41:55 |
| 10. Gródek | 26 | 32 | 48:66 |
| 11. Gnojnik | 26 | 31 | 44:60 |
| 12. Jabłonków | 26 | 26 | 43:59 |
| 13. Cierlicko | 26 | 24 | 32:55 |
| 14. Oldrzychowice | 26 | 2 | 21:92 |

Awans: Lutynia Dolna, spadek: Cierlicko, Oldrzychowice

### MP KARWIŃSKIEGO

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. ČSAD Haw. | 22 | 54 | 80:18 |
| 2. TJ Pietwałd | 22 | 46 | 54:34 |
| 3. Bogumin B | 22 | 42 | 71:45 |
| 4. Inter Piotrowice | 22 | 41 | 55:24 |
| 5. G. Błędowice | 22 | 34 | 45:50 |
| 6. Sn Orłowa | 22 | 30 | 46:48 |
| 7. Żuków G. | 22 | 28 | 39:44 |
| 8. Sj Rychwałd | 22 | 27 | 46:56 |
| 9. Łąki | 22 | 23 | 33:57 |
| 10. B. Rychwałd | 22 | 22 | 44:61 |
| 11. Wierzniowice | 22 | 17 | 29:68 |
| 12. F. Orłowa | 22 | 15 | 27:65 |

Awans: ČSAD Hawierzów, spadek: Fučík Orłowa

### RP KARWIŃSKIEGO

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Piotrowice B | 20 | 45 | 71:27 |
| 2. Sj Pietwałd | 20 | 44 | 85:28 |
| 3. Zabłocie | 20 | 40 | 67:26 |
| 4. V. Bogumin | 20 | 29 | 47:50 |
| 5. Sn Hawierzów | 20 | 11 | 26:78 |
| 6. Dąbrowa B | 20 | 6 | 29:116 |

Awans: Lokomotywa Piotrowice B

### MP FRYDEK-MISTEK

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Kozlovice | 26 | 68 | 100:27 |
| 2. Lučina | 26 | 65 | 102:23 |
| 3. Rzepiszcze | 26 | 42 | 56:51 |
| 4. Piosek | 26 | 40 | 56:55 |
| 5. Hukwaldy | 26 | 40 | 40:37 |
| 6. Baszka | 26 | 38 | 47:39 |
| 7. Ostrawica | 26 | 37 | 48:52 |
| 8. Wacławowice | 26 | 33 | 61:61 |
| 9. Niebory | 26 | 32 | 49:55 |
| 10. Palkowice | 26 | 32 | 44:60 |
| 11. Metylowice | 26 | 30 | 50:63 |
| 12. Bukowiec | 26 | 24 | 46:85 |
| 13. Frydlant B | 26 | 24 | 38:87 |
| 14. Nawsie | 26 | 14 | 29:71 |

Awans: Kozlovice, spadek: Nawsie

### RP FRYDEK-MISTEK

| | | | |
|---|---|---|---|
| 1. Liskowiec B | 28 | 62 | 116:73 |
| 2. Śmiłowice B | 28 | 61 | 80:42 |
| 3. Milików | 28 | 54 | 74:51 |
| 4. Wojkowice | 28 | 54 | 78:46 |
| 5. Chlebowice | 28 | 53 | 86:50 |
| 6. Dobra B | 28 | 49 | 88:52 |
| 7. Noszowice | 28 | 43 | 82:56 |
| 8. Toszonowice | 28 | 41 | 58:53 |
| 9. Kuńczyce p. O. | 28 | 39 | 61:56 |
| 10. Prżno | 28 | 37 | 66:74 |
| 11. Oldrzych. B | 28 | 34 | 62:81 |
| 12. Starzicz B | 28 | 30 | 64:86 |
| 13. Rzepiszcze B | 28 | 20 | 41:94 |
| 14. Fryczowice B | 28 | 19 | 54:82 |
| 15. Paskow | 28 | 7 | 20:134 |

Awans: Liskowiec B **(jb)**

EURO2012 POLAND-UKRAINE

# Czytelnicy typują

**CZECHY – PORTUGALIA**

**JAN ZOLICH**
**Trener Orłów Zaolzia**

Euforia po awansie do ćwierćfinałów uskrzydli czeskich piłkarzy. Podopieczni Michala Bílka wyeliminują Portugalczyków w rzutach karnych, w regulaminowym czasie gry oraz po dogrywce będzie remis 1:1. Scenariusz może być nawet taki, że to Czesi będą prowadzili, a Portugalczycy doprowadzą do remisu i dogrywki. Na pewno możemy się spodziewać dużych emocji.

**WITOLD BIERNAT**
**Przedsiębiorca**

Po tym, jak z turniejem pożegnali się Polacy, przestawiłem się na kibicowanie Czechom. Mecz z Portugalią nie będzie łatwy, oceniam, że więcej sytuacji podbramkowych wypracują sobie jednak Portugalczycy i w końcu zwyciężą 2:1.

**JOSEF JADRNÝ**
**Trener Slavii Orłowa**

Zespół Michala Bílka zaskoczył wszystkich, wygrywając z drużyną Polski, Liczę na kontynuację dobrej passy i wygraną z Portugalią. Kluczowa będzie dobra defensywa. Stawiam na bezbramkowy wynik i zwycięstwo Czechów w rzutach karnych. Coś mi mówi, że może się powtórzyć sytuacja z Euro 1996, wtedy też karne utorowały nam drogę do samego finału. **(jb)**

## W SKRÓCIE

**KTO ZA SMUDĘ? FORNALIK FAWORYTEM PIECHNICZKA.** Oficjalnie nie ma jeszcze żadnego kandydata do przejęcia reprezentacji Polski po Franciszku Smudzie. W rozmowie ze „Sportem" Antoni Piechniczek, szef wydziału szkolenia w PZPN, zdradza, że wielką szansę na prowadzenie kadry ma Waldemar Fornalik, obecny trener Ruchu Chorzów. – Waldek ma wszelkie predyspozycje, by objąć kadrę. Jest jednym z najpoważniejszych kandydatów, ma znakomite rekomendacje. Na pewno trener Fornalik może liczyć na mój głos poparcia – mówi Antoni Piechniczek. Sam Fornalik nie chce jednak komentować medialnych doniesień.

* * *

**WIMBLEDON: RADWAŃSKA Z NUMEREM 3**. Agnieszka Radwańska została rozstawiona z numerem trzecim w wielkoszlemowym turnieju, który w poniedziałek rozpocznie się w Wimbledonie. W pozycji pierwszej rakiety turnieju zagra w Londynie liderka klasyfikacji Rosjanka Maria Szarapowa. Oprócz 23-letniej krakowianki w imprezie wystąpi na pewno jeszcze jedna Polka – młodsza siostra Agnieszki, Urszula. Niewykluczone, że dołączy do nich Sandra Zaniewska, która dziś zaliczy trzecią, decydującą rundę kwalifikacji. **(jb)**